

Printers & Publishers
1 East Pender Street
Vancouver 4, B. C. Canada
Phone: 685-8941

3

Established in 1907, Published every day except Sunday & Holidays
by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited
"Second class mail registration number 0009"

(新開第三十三卷第六一號) Friday 3 March 1972 (Vol. 33 No. 261 Page 1)

郵寄每月二元七毛五	每季八元二毛五	半年十六元五毛	全年三十三元	派報每月二元五毛	每季七元五毛	半年十五元	全年三十元	零售每份一毛五
-----------	---------	---------	--------	----------	--------	-------	-------	---------

，年七〇九一於創舉者導先之報日文華人參加。已約特設短期長之社訊通等社兼合，社聞新大拿加

香港爲中國對外貿易最大額客

(香港三日路透電)從中國對待英殖民地香港的態度，足以成爲一種明顯的借鏡，透視北京將來與其他國家接觸時，如何應付。

中國預繳二百萬元

回視中國大陸的經濟，沒有人能計算實際的數額究竟多少，因為一切的轉帳均是經由中國銀行處理。

香港政府早已採取「照常營業」的政策，目的在於盡量避免牽涉中國內部的問題。此種政策似乎中當成功。

據三位高級銀行家稱：中共主席明晨可能到香港食早餐，但我們認為中國沒有理由要在此時發生事端。

一位飽學多疑態度的「練家」則稱：中國仍然是同樣舊日的老虎，雖一的不同，就是現在露出笑容，及時為狡猾

（聯合國合衆社電 聯合國祕書長華攏漢呼籲各國員國籌撥兩千萬美元費，以防範蘇聯發生財政危機之際，中國預撥二三百萬美元先響應。

中國代表團以信件向聯合國當局宣佈，中國先撥三千萬元作為一九七二年的會費，其他部份會費亦一隨，陸續繳交。

中國應繳會費佔預算戶份之，共四計七百零七萬八千八百二十八元。

中付出的支票於昨日遞抵，該項總額將達一千八百四十萬元，其中美

可能波列任用女牛

香港華僑居民三萬人進入中國探親觀渡農曆新年。

中國每日經常輸運大量食品進入香港，以生豬、鴨、雞、魚、鮮果及蔬菜等為主。

香港有幾間共產黨銷路甚廣，與其他的國民黨報及非政黨性報章等互相競衡。而且有許多書局銷售共產黨書籍，大部份是中共主席毛澤東的著作。

香港兩間主要大銀行，即中國銀行和匯豐銀行，彼此以及友誼態度交易。

（日內瓦美聯社電）聯合國秘書長華德漢已決定，指派一名婦女担任其最高助理。

聯合國消息指出，他曾對該項工作的人選考慮過許多人，但最後將打破已往習慣，首次任用女性。

據測唯一可能被任命者，為目前在日內瓦參加會議的聯合國芬蘭代表團員海薇辛比麗夫人。

辛比麗夫人承認她已獲知該消息。

雲中區省議員籲卑詩中學開辦華文課程

(域多利加拿大社電)雲高華中區社會信託黨卑詩省會議員卡保士昨在省議會發表言論，主張在卑詩省內的高級中學，應兼辦華文及日文等課程。

卡保士并籲請政府教育廳長布拉打士委拋棄目前偏重歐洲歷史及語文的現象，及將較多有關亞洲研究的科目，列入學校的課程表。

卡氏又謂：照現在的情勢觀察，亞洲及其人民在今日卑詩省的青年生活中，將佔着更大的位置，遠過於以往所能意料的情勢。

卡氏並曾為卑詩省學會制度而辯護，以駁斥反對黨的攻击。他並指責反對黨不說明卑詩省高中畢業學生，升學的人數較其他省份為多，及高中學生中途輟學的人數佔全國最低的比例。

卡氏亦批評許多家長對待學校制度的態度，他們六歲至九歲進學校，及待兒女，十八歲時，乃將其接回，但是教育制度之所以能獲得真正的成功，必須家庭與政府共同負起相當的責任。

卡氏謂：政府應在學校的體育方面作更大的重視，并籌設更多的運動場，室內運動場，能容納更多的運動項目。

位，牽涉政治問題太廣。

吉隆坡華籍女秘書

願做星加坡劍子手

(吉隆坡合衆社電)此間一名玉腿修長的十九歲華籍女秘書莊女黛(譯音)，已向星加坡應徵擔任校刑史的工作。莊小姐表示：同樣，向為男人担任的工作，她相信同樣亦可勝任。

她指出，為何不能担当，該項工作只是舉手之勞，輕鬆愉快。

星加坡當局曾於近日公開徵求一名

美國崇尚中華文物

唐餐生意突呈蓬勃

【紐約特電】由於美國硫磺至最近
據在美國各地開辦言語學校的巴列斯
擴範圍，有等人士正在企圖學習華語

文物的風氣特別盛行，各地華僑

唐寅生意，突然至着蓬勃的現象，探唐賢鑑，亦成爲一種時髦的方式。

紐約華僑格里斯徐夫入經營在家內辦教授士修唐畫藝術，逾十七年，但在業務猛進，已超過其個人所能應付限度。

於他們均有望不久將來要赴中國遊覽之故。

現計除了中國通運銀行已計劃舉辦旅行團之外，在紐約爲基地的另一家旅行社惠特拉古有限公司，現亦宣佈組織旅行團赴古中國。

方的電話詢問，有的遠自南方德

他表示有興赴臺學習烹製最近在北京市總國官方批准入境簽證，但目前尚未獲得中國官方批准入境簽證，目前已抵臺，訪美我國婦女團委會組織的訪華團，則定於四月廿六日動程，

客，曾要求修改菜單，欲包括有

有歡騰躍出的榮色，但葉氏堅持要在其常列舉的十五款菜單選擇，其中完全有歡騰，躍出的榮色。

華僑在各地開設的餐館，亦突然發生蓬勃，財源廣進，絲麗亞張在紐約曼哈頓開設的上海東方餐館，現已爆出發揚特別榮色，包括周恩來在北平歡騰臣的全部榮色，定價每席十人共一百十元。

事情，加插在廣告的內容，企圖獲得最低限度的間接宣傳擴展業務的效果。

化學銀行，原在香港，東京，馬尼拉及雪梨等城市設有分行，最近曾迅速在電視博覽登廣告，舉辦訪華十二日旅行團，在廣告中發現壹位商人手上持有一個乒乓球及一塊球板。

廣告中的商人稱：這壹切都是由一次兵兵球賽開始。

美決由南越全數撤

南越謂美並非背約

（西貢美聯社電）南越政府表示，當美國總統尼克森向中國當局指出，美國在越南談判協議時，將由印支地區全數撤軍之事，並重申南越背約。南越外交部長陳文林指出，我們已悉知此事的發生，同時我們不能指責此為背約行動。

陳文林對上週日中美聯合文告中有關越南問題一節表示，美國在未達成談判之前，全數撤軍之行動，主要是認為印支各國已可自決。

他並表示，一般說來，該項公告沒有任何一位愛好和平者可以批評，因美國撤軍的目的，在和緩中美兩國間的緊張局勢，以避免雙方引起軍事衝突。

陳文林又謂，匿臣訪華後，已使美國北京間的關係大為改善。同時亞洲國家與美國的關係亦已明朗化。

匿臣兩女被邀訪華

美副國務卿抵台北

（華盛頓美聯社電）北京當局已邀請美國總統匿臣的兩位女兒及她們的夫訪華，但日期仍未定妥。

匿臣的女兒及女婿為屈西亞及未婚媳華，朱麗華未婚妻維維。

戴維為前美國總統愛普華的孫子（台北合衆社電）美國副國務卿葛已抵達台北，向台灣國府對匿臣訪華工作解釋。

華埠乒乓球今晚開賽

（雲訊）本市第十二屆華埠乒乓球比賽於今晚開始在總會大禮堂分八組競賽。新組單打與少年組單打於今晚七時開賽，週六上午十時將繼續比賽。

英傳教士宣揚台獨

已遭台灣下令驅逐

（倫敦美聯社電）英國長老會報告，一名五十二歲的英國傳教士因要求投票推翻台灣國府政權，已被台灣當局驅逐出境。

該傳教士為台南神學院院長貝比，他與妻子已被下令於本月六日以前離境。貝比曾已在臺灣傳教二十年，經常與政府當局衝突。

貝比其子張臺灣人田大陸遷臺人民手中獨立自主，大國人民於一九四九年中共佔據大陸後遷臺居住，至今已五十二年。

（紐芬蘭省聖約翰加拿大社電）紐

芬蘭省保守黨省長莫列斯宣佈，全省大選決於本月廿四日舉行。

被婦女質問忙道歉

紐在芬蘭省政治上的穩固，而有必要舉行全省大選。

陶杜在此間一次公明研討廣播節目中，遭該婦女電話質詢稱，陶杜首相竟在國會出言不雅，不是一位剛將新生嬰兒受洗禮教名的父親。

陶杜首相在國會反對黨領袖史丹非爭論時，竟責罵史丹非提出的問題該

此爲中央聯邦政府大

選舉選舉
選後，第八次舉行省選，而於近五月內第二個舉行省選的省份。

自由黨省議員山打士對在四十二名省議員名單中之格不蘭丹洋鏡

是一個好榜樣嗎？
淘村答稱，那是一個舊榜樣，我在此鄭重道歉。

藏百萬元珠寶藏案

老華婦坡毀規鉅款

(云)本埠一名七十七歲的華人老婦周琳(譯音)，昨昨週三突被兩名少年推倒，割去其皮包，內有貳千七百元支票及十三元現款。

周琳，住麥斯派明街一七九二號，她向警表示，她於中午十二時半前往訪友途中，在天寅街伍二二號門前遭匪擊倒被劫。

閩官判於上月八日經省法院法官馬里凱倫的律師巴特指稱，馬里閩法官在審查證據時，並不合於法律原則，犯下大錯。

他同時表示，僅僅凱倫一人有罪，

購物被罰。同年月份本埠三十一歲商人凱倫，已付出壹萬五千元交保候釋，并將案不服上訴。

凱倫於上月八日經省法院法官馬里閩官判於有罪後，於週一判刑。

罪無可逭定監十年

(雲訊)居住北雲高華卡佛海爾街一〇三五號的二十二歲青年班納特，因於去年六月七日在百老遜街二九四一號「和木」藥房劫掠，已被地方法院判刑十年。

據判決書稱，班納特將手槍藏在夾衫內，向店員恐嚇勒劫現款八十四元。他於一九六七年亦曾犯武裝搶劫案。

中央冬季就業補助 有九萬個臨時工作

(墨太瓦加拿大社電)人力部發言人指出，在中央聯邦政府冬季就業輔導計劃下，已提供九萬個臨時工作。目前在該項計劃下，仍剩存補助費一百三十萬元。

該項一億五千萬元之冬季計劃於去年十月宣佈，原預算備可提供七萬個工作。

在八萬九千八百四十九個補助薪金工作中，有五萬三千八百八十四個為私人企業性工作，另三萬五千九百六十五個為市鎮地區性工作。

古鑾省獲得超過百分之四十補助費，約六千零四十萬元，馬利士堡三千一百五十萬元，安省佔第三位獲二千三百三十萬元。

發言人表示，目前申請，仍繼續增加。已取則則待發。

之一，巴特拜謂，省法院法官未考慮被告過去之清白紀錄及服務信譽。

首相反對墮胎言論 一羣婦女昨日示威

(雲訊)本埠蘭蘭胡街與嘉士定街口中央聯邦政府辦公大樓門前，約有十二人於週一示威達一小時，抗議陶杜首相最近提出反對墮胎的言論。

示威者為卑詩省婦女墮胎法廢除聯合會員，她們原欲至考街登零九零號卑詩省自由黨部，向該黨職員發表談話，但未獲成功。

聯合會發言人海格表示，溫地辟地區已決定於本月十八日及十九日舉行一次會議，聯合全國同志，要求廢除墮胎法。

屋街發生慘重車禍 又一傷者在院喪生

(雲訊)本埠三十三街與屋街於週日發生嚴重車禍，繼三車當場喪生後，又一名十五歲的虎納克地區學生死亡。該名學生夏歲，車禍後頭部受傷，死在雲埔中央醫院。

另三名死者為一車駕駛人包司，五十八歲，乘客高華治克，七十八歲，及另一車駕駛人瑪納，二十一歲。

夏歲為瑪納車中乘客，另三名受傷者則良好。

首相在國會出言不雅

被婦女質問忙忙道歉

臨村首相已向一名擁有土倫子女的人

陶杜在此間一次公開研討廣播節目，遭該婦女電話質詢稱，陶杜首桂竟在國會出言不雅，不像是位嫻將新生嬰兒受洗禮命教名的父親。

陶杜首相在國會與反對黨領袖史丹

該婦女表示，她的五個兒子由七歲

是二十一歲，陶村的行為對全國青年是一個好榜樣嗎？

陶村答稱，那是一個舊榜樣，我在此鄭重道歉。

藏百萬元珠寶藏案

不服定刑提起上訴

商官判有罪後，於週一判刑，凱倫的律師巴特指稱，馬里蘭法官在簽查證據時，並不合於法律原則，犯下大錯。

他同時表示，僅僅凱倫一人有罪，並不公平上訴。

凱倫於上月八日經省法院法官馬里蘭判有罪，同年判處入獄三年，並罰款一萬五千美元。此外，已付出發費五千元交保候釋，並將贓物被判刑之本槍三十一歲商人凱倫，已付出發費五千元交保候釋，並將

凱倫爲喜士定利興公司的主要股東

之二，巴特并謂，省法院法官未考慮被過去之清白紀錄及服務信譽。

首相反對墮胎言論

一羣婦女昨日示威

（雲訊）本埠開蘭胡街與喜士定街中央聯邦政府辦公大樓門前，約有十人於週一示威達一小時，抗議陶杜首最近提出反對墮胎的言論。

示威者為卑詩省婦女墮胎法廢除聯合會會員，她們原欲至考街壹零九零號卑詩省自由黨部，向該黨職員發表談話，未獲成功。

聯合會發言人海格表示，溫地辟地已決定於本月十八日及十九日舉行一次會議，聯合全國同志，要求廢除墮胎。

屋街發生慘重車禍

又一傷者在院喪生

（雲訊）本埠三十三街與屋街於週日發生嚴重車禍，繼三三常場喪生後，又一名十五歲的虎納克地區學生死亡。該名學生夏菲，車禍後頭部受傷，死在雲埔中央醫院。

另三名死者為一車駕駛人包司，五十八歲，乘客高華治克，七十八歲，及另一車駕駛人馮納，二十一歲。

夏菲為弗納車中乘客，另三名受傷情況良好。

華仁蛋撻
中秋月餅
電話：六八一・八〇一七

津津有味譚

胃病成因可分三類

消化過多，使胃部消化發生困難，吾人所謂「努力加餐」四個字，僅對食少事繁的人有益，如果食量已經很好，實在不必再努力加餐了，尤其兒童時期，喜吃雜糧，常有傷食，或食積之患，使胃部負担過份，消化困難，在兒童時期，胃部發壞了，到中年就容易成為胃病。中國人有兩句俗話說：「若要小兒安，常帶三分饥寒。」所謂「三分饥」，就是要少吃一些。少吃一些就能使食物能盡量消化，身體得到益處。吃到十分飽時，消化不了，反而會多病的。『三分飽』就是不要吃得十分溫暖，那末養成小兒有抵抗風寒的能力，

食品，脂肪過多，而膩粘滯，難於消化，初時覺得胃部發脹，胸腹不舒，接着便痞塞悶氣，吞酸惡逆，慢慢便會腹脹作痛。

孔子曰：「食毋求飽」，是教人不要食得太過，過飽之後，就能致病，所謂病從口入，不二定飽吃不潔之物，吃了過剩食物，非但不能吸收它的營養，而且因食物呆滯胃中，是致病之源。古語說：「食而不化」，對胃部是無益。俗語說：「少吃多滋味，多吃壞肚皮。」是很對的。

【四二六】

由巴西球王 談到中國腳

有天下中環，遇到「球王」比利在買東西，有一些年輕的球迷在對他跟蹤，口呼「比利」。

在足球史上「比利」是跟偉大的名字，無一可與他比了。在足球場上，他不僅有好的腳法，還有頭腦。

香港足球界，最近有人提到姚卓然，是中國足球界的天才，吃虧體格強壯並未受過嚴格的訓練，此點我有好感。他雖有五尺五寸半高，又欠結實，比利高五尺八寸半，踢足球體高多，他又足球出身，自能衝鋒陷陣。王中國足球

壹九七八洽商。

仔屋屋主自賣

上下層仔屋各自門牌電錶，全土庫，可尾梳街夾佐治街。

電話五五〇三六二五

光猛靚房出租

樓上二房，兼有彩色電視其貴，近展覽會。電話34796或882974

史上，姚卓然比李惠堂更好，由於技術比鄧全而，李惠堂有頭球，是最大的吃虧處。姚卓然可後，香港的張子岱腳法最好，絕不輸於姚卓然，當其全盛時代，頭腦稍不如，但亦在進步中，勝於姚者，體型過得去，只是沒有頭球，與李惠堂一樣，除了遠射稍不如外的其他俱稍勝李惠堂當其全盛時代，在中國足球史上李惠堂是體型最好的中鋒，真是世界水平，但他是無頭的中鋒，中鋒的頭球尤其重要呢，應該是「三條腿」，沒有頭球即少一條腿了！

「山杜士」左翼伊度，非常年輕，他是巴西國腳，又屬世界著名左翼，在香港之受歡迎僅次於比利己。有體記他稱作「小黑炭」，不知他們是否上海人？在舊日一鴻，李惠堂最負盛名，甚至有句俗語：「司機要有梅蘭芳，看球要有李惠堂」。香港叫李惠堂稱「球王」，上海對他呼為「李球怪」與「球怪」，享譽僅次於李惠堂的是「小黑炭」陳鐵樹，他是津南大學的足球隊中靈魂，作來自南洋的華僑，以其皮膚黝黑而又年輕，在上海足球建將中，他可算短小悍。

（下）

東欄公司

五八五號哥街

電話六八五、四九二九

週未平賣三天

由三月二日

至三月五日

星期五 星期六 星期日

靚豆仔

一元三磅

靚菜花

一元四個

香港靚生羌

一元四磅

五磅庄凍蝦肉

每包四元五

花旗甜柑

一元八磅

Fruitland Market, 585 Gore Ave.

Phone 685-4025

卦

先考諱受堯陳公附君廣東新會縣新會城人痛於一九七二年三月廿五日病終於城坤聖瑪利醫院橫街南亭壽八十一歲諱擇於三月六日(星期一)下午一時假座參山彌城輔舉行喪禮出殯歸土卜葬於寶路屋基園 恭屬宗親戚友咸宜此訃

銀業公司

您想貸款購屋嗎？
您想優利存款嗎？
您想開支票儲蓄戶口，而免交支票費用，同時
又獲得利息嗎？
您想一舉數得，享受各種利益與週到服務嗎？

請駕臨

惠銀業公司

(喜士定西投資公司附屬機構，香港、上海、
銀行係該投資公司股東之一)

GRANVILLE SAVINGS AND MORTGAGE CORPORATION
459 MAIN STREET TELEPHONE 682-2694

地址：緬街(片打街角)
四五九號
電話：六八二·二六九四
經理：李福泰

本公司存款一如各銀行 有加政府保障

中國商業有限公司
發行股票五十萬份
每股壹元貳毛五仙

部股款是以用以擴展由中華人民共和國輸入各種貨品，及經營該公司獨資的分支業務——
國旅行社，現在以「無限旅行社」的名稱及方式營一切旅行業務。
國旅行社與在北京中國國際旅行總社，即控制在華人民共和國境內一切旅遊業務的旅行社，訂有約，聘為代辦遊客前往中華人民共和國旅行的代。
國商業有限公司現已經在錦磚礦區登記擁有廿六礦地的開採權，該等地段是奧亞富頓（AFTON）礦公司（N.P.L.）礦地的北部相鄰。
欲知詳細消息及計劃書，請填寫下列表格寄索
China Commercial Corporation Ltd,
66 East Pender St - Vancouver 4, B. C. Phone: 687-8834
Name _____
Address _____
City _____
Phone _____

△代柬

△代柬

本堂公議定於三月五日（星期日）下午六時假座喜臨門大酒家舉行春宴
聯歡大會屆時恭請我
雷方屬三姓宗親登堂踴躍參加不勝翹企 謹啟

雲高華溯源總堂同人敬約

附註：七十歲者老及六歲以下孩童免費，二十歲以上每位席金四元，
婦女及十三歲至十九歲中童每位貳元，七歲至十歲小童壹元
請於三月三日前報名 俾便排席

位式元，七歲至十歲小童壹席

利口
RESTAURANT
東街打口
八六：話電

新型設備
招呼殷勤
名廚烹飪
精製菜式
午飧宴

經濟會計事務所
專為各界填報入息稅及各項申請文件，
價格相宜，如蒙賜顧請來電話，到府上
接洽或駕臨敝辦事處。電話 435-5046
Economy Accounting & Taxation Service
193 E. Hastings St. Ford Bldg. Rm 604

店飯福口利
DELIGHTFUL FOOD RESTAURANT
號七十七百二 東街打片
六二九二 四八五 話電

招呼殷勤
名厨烹飪
精製菜式
午殮宴
豐儉隨意
自製蛋麵
肉蝦雲吞
馳名燒烤
歡迎外賣

專為各界填報入息稅及各項申請文件
價格相宜，如蒙賜顧請來電，到府上
接洽或駕臨敝辦事處。電話 435-6046
Economy Accounting & Taxation Service
193 E. Hastings St. Ford Bldg. Rm. 604
Vanc. 4, B. C.

承接修理水喉
價錢克己。電話 674-3114

錢克己。電

學車衣

專人教授車衣，大摩打車書，兩個星期學識，可入廠工作，月入數百元，每天三時到六時。

地址：17 E. Packer St. 電話：684-2317

即紅運飯煲店內

活氏傢私電器公司
WOSK'S LTD.

45 W. FENDER ST.,
 VANCOUVER, B. C.

62 W. HASTINGS ST.,
 PHONE: 685-0111

活氏傢電器公司
 本公司經營四十餘年，現擴張
 營業共開十一間，向蒙華友光
 顧，不勝感激 茲為利便起見
 特聘請袁金榮君 MR. JIMMY YUEN
 專售各名廠彩色電視機，電爐
 ，霜櫃，洗衣機，盤碗機，
 家庭用具枱，椅，床，地毯，
 其他各種傢俱俱全，貨多揀擇
 ，價錢相宜，如蒙光顧，請與

OLYMPIA THEATRE
381 E. HASTINGS (Near Nanaimo)

晚上七時半放映
彩色潤銀幕歷史文藝巨片
緹 音題 紫 音營 謝賢 江青
甄珍 王引 主演
歸亞雷
國片首部外銷五大洲
港九日日滿座
同場加映
千面賊美人
梁醒波 主演
張冲

榮所男服店
Windsor Tailors & Men's Wear
32 E. Hastings St.,

Vancouver 4, B. C.
Phone: 681-8425

第壹流現代化男服總匯
廿八週年紀念
驚人大減價！

頂靚西裝每套照原價壹佰廿元 平沽六十五元
正英倫羊毛甲巴中樓每件原價壹佰元平沽五十元
靚濕襪原價每件四十元 平沽廿八元
各款中碼仔 照原價七折
各款西褲每條照原價減五元
名廠上等皮鞋每對照原價減五元
各款正羊毛絨衫恤衫 每件照原價減五元
恤衫 買一送一
其他各款衣裳 一律平沽

由三月壹日起至卅壹日止
壹年壹度 勿失良機

教導英文

近華埠有房出租
在杜華埠五五號街位，適合夫婦或單身另
電話二五四、三五四八

六三九喜士定衣館啓事
本洗衣舖從今日起依舊營業 照常戰濕
兩樣便矣。 639 E. Hastings St.

英詩會話班，或獨自教授。 MFL 7-3543
Oak St. 電話 261-2066 接洽。

親親到 627 HORNBY ST. 接洽。
電話 685-6018

